



Rettifica del regolamento di esecuzione (UE) 2024/601 della Commissione, del 14 dicembre 2023, recante modalità di applicazione del regolamento (UE) n. 1308/2013 del Parlamento europeo e del Consiglio per quanto riguarda la certificazione del luppolo e dei prodotti derivati dal luppolo e i relativi controlli

(Gazzetta ufficiale dell'Unione europea L, 2024/601, 16 febbraio 2024)

1. Pagina 1, considerando 1:

anziché: «Il regolamento (UE) n. 1308/2013 ha abrogato e sostituito il regolamento (CE) n. 1234/2007 del Consiglio. Il regolamento (UE) n. 1308/2013 stabilisce disposizioni in materia di norme di commercializzazione per il luppolo e della certificazione del luppolo e conferisce alla Commissione il potere di adottare atti delegati e atti di esecuzione al riguardo. Per garantire il corretto funzionamento dell'applicazione delle norme di commercializzazione e della certificazione del luppolo e dei prodotti derivati dal luppolo nel nuovo quadro giuridico è necessario adottare alcune disposizioni mediante atti di esecuzione. È opportuno che tali atti sostituiscano le pertinenti disposizioni di esecuzione del regolamento (CE) n. 1850/2006 della Commissione, abrogato dal regolamento delegato (UE) 2023/2897 della Commissione. I riferimenti al regolamento abrogato dovrebbero essere letti conformemente all'allegato II di tale regolamento delegato, che prevede una tavola di concordanza.»

leggasi: «Il regolamento (UE) n. 1308/2013 ha abrogato e sostituito il regolamento (CE) n. 1234/2007 del Consiglio. Il regolamento (UE) n. 1308/2013 stabilisce disposizioni in materia di norme di commercializzazione per il luppolo e della certificazione del luppolo e conferisce alla Commissione il potere di adottare atti delegati e atti di esecuzione al riguardo. Per garantire il corretto funzionamento dell'applicazione delle norme di commercializzazione e della certificazione del luppolo e dei prodotti derivati dal luppolo nel nuovo quadro giuridico è necessario adottare alcune disposizioni mediante atti di esecuzione. È opportuno che tali atti sostituiscano le pertinenti disposizioni di esecuzione del regolamento (CE) n. 1850/2006 della Commissione, abrogato dal regolamento delegato (UE) 2024/602 della Commissione. I riferimenti al regolamento abrogato dovrebbero essere letti conformemente all'allegato II di tale regolamento delegato, che prevede una tavola di concordanza.»

2. Nota 4 a piè de pagina:

anziché: «Regolamento delegato (UE) 2023/2897, del 14 dicembre 2023, della Commissione che integra il regolamento (UE) n. 1308/2013 del Parlamento europeo e del Consiglio per quanto riguarda le norme di commercializzazione nel settore del luppolo e abroga il regolamento (CE) n. 1850/2006 della Commissione (GU L, 2023/2897, 21.12.2023, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2023/2897/oj).»

leggasi: «Regolamento delegato (UE) 2024/602 della Commissione, del 14 dicembre 2023, che integra il regolamento (UE) n. 1308/2013 del Parlamento europeo e del Consiglio per quanto riguarda le norme di commercializzazione nel settore del luppolo e abroga il regolamento (CE) n. 1850/2006 della Commissione (GU L, 2023/2897, 21.12.2023, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2023/2897/oj).»

3. Pagina 2, considerando 7:

anziché: «È opportuno stabilire disposizioni relative ai metodi di campionamento e di controllo del possesso dei requisiti minimi di commercializzazione per il luppolo in coni di cui all'allegato I del regolamento delegato (UE) 2023/2897.»

leggasi: «È opportuno stabilire disposizioni relative ai metodi di campionamento e di controllo del possesso dei requisiti minimi di commercializzazione per il luppolo in coni di cui all'allegato I del regolamento delegato (UE) 2024/602.»

4. Pagina 4, articolo 1, Definizioni:

anziché: «Le definizioni di cui all'articolo 3 del regolamento delegato (UE) 2023/2897 si applicano al presente regolamento»,

leggasi: «Le definizioni di cui all'articolo 3 del regolamento delegato (UE) 2024/602 si applicano al presente regolamento».

5. Pagina 2, articolo 2, paragrafo 2:

anziché: «Per poter essere certificati, i coni di luppolo soddisfano i requisiti minimi di commercializzazione di cui all'allegato I del regolamento delegato (UE) 2023/2897. I prodotti derivati dal luppolo soddisfano le disposizioni di cui all'articolo 77, paragrafo 2, del regolamento (UE) n. 1308/2013 per poter essere certificati e occorre garantire che provengano interamente da luppolo che soddisfa i requisiti minimi di commercializzazione. Il luppolo certificato e i prodotti certificati derivati dal luppolo sono accompagnati da un certificato rilasciato conformemente all'articolo 77 del regolamento (UE) n. 1308/2013.».

leggasi: «Per poter essere certificati, i coni di luppolo soddisfano i requisiti minimi di commercializzazione di cui all'allegato I del regolamento delegato (UE) 2024/602. I prodotti derivati dal luppolo soddisfano le disposizioni di cui all'articolo 77, paragrafo 2, del regolamento (UE) n. 1308/2013 per poter essere certificati e occorre garantire che provengano interamente da luppolo che soddisfa i requisiti minimi di commercializzazione. Il luppolo certificato e i prodotti certificati derivati dal luppolo sono accompagnati da un certificato rilasciato conformemente all'articolo 77 del regolamento (UE) n. 1308/2013.».

6. Pagina 7, articolo 7, paragrafo 1:

anziché: «Il possesso del requisito minimo di commercializzazione relativo al tenore di umidità del luppolo di cui all'allegato I del regolamento delegato (UE) 2023/2897 è verificato dai rappresentanti dell'autorità di certificazione competente con uno dei metodi descritti nell'allegato IV, sezione B, del presente regolamento e deve fornire risultati con due scarti tipo. In caso di contestazione il possesso del requisito è verificato secondo il metodo descritto nell'allegato IV, sezione B, punto 1 del presente regolamento.».

leggasi: «Il possesso del requisito minimo di commercializzazione relativo al tenore di umidità del luppolo di cui all'allegato I del regolamento delegato (UE) 2024/602 è verificato dai rappresentanti dell'autorità di certificazione competente con uno dei metodi descritti nell'allegato IV, sezione B, del presente regolamento e deve fornire risultati con due scarti tipo. In caso di contestazione il possesso del requisito è verificato secondo il metodo descritto nell'allegato IV, sezione B, punto 1 del presente regolamento.».

7. Allegatto III:

anziché: «**INDICAZIONI DI CUI ALL'ARTICOLO 4, PARAGRAFO 2, PRIMO COMMA, LETTERA h), E ALL'ARTICOLO 4, PARAGRAFO 3, LETTERA i)**

<i>in bulgaro:</i>	Сертифициран продукт – Регламент за изпълнение (ЕС) 2023/2896
<i>in spagnolo:</i>	Producto certificado — Reglamento de Ejecución (UE) 2023/2896 de la Comisión
<i>in ceco:</i>	Ověřený produkt – Prováděcí nařízení Komise (EU) 2023/2896
<i>in danese:</i>	Certificeret produkt — Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2023/2896
<i>in tedesco:</i>	Zertifiziertes Erzeugnis — Durchführungsverordnung (EU) 2023/2896 der Kommission
<i>in estone:</i>	Sertifitseeritud toode – Komisjoni rakendusmäärus (EL) 2023/2896
<i>in greco:</i>	Πιστοποιημένο προϊόν — Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2023/2896 της Επιτροπής
<i>in inglese:</i>	Certified product — Commission Implementing Regulation (EU) 2023/2896
<i>in francese:</i>	Produit certifié — Règlement d'exécution (UE) 2023/2896 de la Commission
<i>in croato:</i>	Certificirani proizvod — Provedbena uredba Komisije (EU) 2023/2896
<i>in irlandese:</i>	Táirge deimhnithe — Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2023/2896
<i>in italiano:</i>	Prodotto certificato — Regolamento di esecuzione (UE) 2023/2896 della Commissione
<i>in lettone:</i>	Sertificēts produkts – Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2023/2896
<i>in lituano:</i>	Sertifikuotas produktas – Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2023/2896
<i>in ungherese:</i>	Tanúsított termék – A Bizottság (EU) 2023/2896 végrehajtási rendelete
<i>in maltese:</i>	Prodott Iccertifikat — Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2023/2896
<i>in neerlandese:</i>	Gecertificeerd product — Uitvoeringsverordening (EU) 2023/2896 van de Commissie
<i>in polacco:</i>	Produkt certyfikowany – Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2023/2896
<i>in portoghese:</i>	Produto certificado — Regulamento de Execução (UE) 2023/2896 da Comissão
<i>in rumeno:</i>	Produs certificat – Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2023/2896 al Comisiei
<i>in slovacco:</i>	Certifikovaný výrobok – Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2023/2896
<i>in sloveno:</i>	Certificiran pridelek – Izvedbena uredba Komisije (EU) 2023/2896
<i>in finlandese:</i>	Varmennettu tuote – Kommission täytäntöönpanoasetus (EU) 2023/2896
<i>in svedese:</i>	Certifierad produkt – Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2023/2896»,

leggasi: «**INDICAZIONI DI CUI ALL'ARTICOLO 4, PARAGRAFO 2, PRIMO COMMA, LETTERA h), E ALL'ARTICOLO 4, PARAGRAFO 3, LETTERA i)**

<i>in bulgaro:</i>	Сертифициран продукт – Регламент за изпълнение (ЕС) 2424/601
<i>in spagnolo:</i>	Producto certificado — Reglamento de Ejecución (UE) 2424/601 de la Comisión
<i>in ceco:</i>	Ověřený produkt – Prováděcí nařízení Komise (EU) 2424/601
<i>in danese:</i>	Certificeret produkt — Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2424/601
<i>in tedesco:</i>	Zertifiziertes Erzeugnis — Durchführungsverordnung (EU) 2424/601 der Kommission
<i>in estone:</i>	Sertifitseeritud toode – Komisjoni rakendusmäärus (EL) 2424/601
<i>in greco:</i>	Πιστοποιημένο προϊόν — Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2424/601 της Επιτροπής
<i>in inglese:</i>	Certified product — Commission Implementing Regulation (EU) 2424/601
<i>in francese:</i>	Produit certifié — Règlement d'exécution (UE) 2424/601 de la Commission
<i>in croato:</i>	Certificirani proizvod — Provedbena uredba Komisije (EU) 2424/601
<i>in irlandese:</i>	Táirge deimhnithe — Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2424/601
<i>in italiano:</i>	Prodotto certificato — Regolamento di esecuzione (UE) 2424/601 della Commissione
<i>in lettone:</i>	Sertificēts produkts – Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2424/601
<i>in lituano:</i>	Sertifikuotas produktas – Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2424/601
<i>in ungherese:</i>	Tanúsított termék – A Bizottság (EU) 2424/601 végrehajtási rendelete
<i>in maltese:</i>	Prodott Iccertifikat — Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2424/601
<i>in neerlandese:</i>	Gecertificeerd product — Uitvoeringsverordening (EU) 2424/601 van de Commissie
<i>in polacco:</i>	Produkt certyfikowany – Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2424/601
<i>in portoghese:</i>	Produto certificado — Regulamento de Execução (UE) 2424/601 da Comissão
<i>in rumeno:</i>	Produs certificat – Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2424/601 al Comisiei
<i>in slovacco:</i>	Certifikovaný výrobok – Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2424/601
<i>in sloveno:</i>	Certificiran pridelek – Izvedbena uredba Komisije (EU) 2424/601
<i>in finlandese:</i>	Varmennettu tuote – Kommission täytäntöönpanoasetus (EU) 2424/601
<i>in svedese:</i>	Certifierad produkt – Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2424/601».